


Bill from 20.03.1936
on the first transfer of Else Röhr

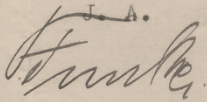
	Der Oberbürgermeister der Stadt Magdeburg FÜRSORGE- UND JUGENDAMT	Fernsprecher Nr. 337 21, 338 21, 339 21, Nebenstelle Nr. _____
Überweisungskonten der Kämmererkasse Magdeburger Stadtbankkonto W. Postscheck: Kämmererkasse der Stadt Magdeburg (F. u. Jg. A.) Magdeburg Nr. 780		
Ihr Zeichen	Ihre Nachricht vom	Mein Zeichen <u>G. F. R. 3</u> F. u. Jg. A. <u>R. 4320</u> <small>Es wird gebeten, bei Antworten vorstehendes Zeichen anzugeben</small>
		Magdeburg, den <u>20.3.1936</u>

Herrn Walter R ö h r ,

Magdeburg.
Belforterstrasse 16.

Durch den Transport Ihrer Tochter Else mit dem Krankenwagen der städtischen Feuerwehr am 27.2.1936 vom Krankenhaus Sudenburg nach der Landesheilanstalt Neu-Haldensleben sind Rm. 20.65 Kosten entstanden. Sie werden gebeten, diesen Betrag baldmöglichst bei der Kassenverwaltung der Feuerlöschpolizei der Stadt Magdeburg, Kölnerstrasse 8, unter Angabe der Hebebuchsnummer 6948 b. einzahlen zu wollen.

Recht baldige Erledigung wird insbesondere erbeten, weil wegen des bevorstehenden Rechnungsjahresabschlusses das Konto ausgeglichen werden muss.


[Handwritten signature]

[Handwritten mark]

F. u. Jg. A. 57 a. — 9. 35. 20000.

Source: collection of the memorial Bernburg

Translation

the mayor of the city of Magdeburg

Welfare and Youth Welfare Office

your sign

your note from

my sign G.F.R.3

Magdeburg,

F.u.Jg.A R.4320

20/3/1936

Mr. Walter Röhr

Magdeburg.

Belforterstrasse 16.

The transport of your daughter Else with an ambulance of the city fire department on 27/2/1936 from the hospital Sudenburg to the state sanatorium Neuwaldensleben have costs of Rm. 20.65. You are requested to pay the amount as soon as possible to the cash office of the Magdeburg fire brigade, Kölnerstrasse 8, indicating number 6948b.

We kindly ask you to do this as quickly as possible, the account must _be balanced due to the upcoming end of the business year.

[signature]